

General Office



A4 Laminator mit Paper Cutter

Bedienungsanleitung

Sehr geehrte Kundin,
Sehr geehrter Kunde,

wir danken Ihnen für den Kauf dieses Produktes.

General Office erleichtert Ihnen das Arbeiten im Büro und hilft dabei, Ihren Arbeitsplatz ergonomischer und nach praktischen Gesichtspunkten effizienter zu gestalten. Dieses Produkt wurde entwickelt, um höchsten Ansprüchen gerecht zu werden. Verlassen Sie sich voll und ganz auf die Zuverlässigkeit der General Office-Produkte.

Damit Sie lange Freude an Ihrem neuen Laminator haben, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und befolgen Sie die nun folgenden Hinweise und Tipps.

Anleitung

➤ VORBEREITUNG

1. Bereiten Sie Ihre Laminierunterlagen gut vor. Unter Umständen müssen zu große Vorlagen und Blätter etwas beschnitten werden. Beispielsweise hat ein DIN A4-Blatt das Format 297 x 210 mm, die dazugehörige Laminiertasche das Format 303 x 216 mm. Das heißt, dass die Laminiertasche an allen Seiten des Blattes mindestens 3 mm übersteht. An diesem umlaufenden Rand werden die obere und untere Laminierfolie direkt miteinander verschmolzen. Erst dann ist das laminierte Dokument vollständig vor Feuchtigkeit und Schmutz geschützt!
2. Schließen Sie den Stecker an die Stromversorgung an.
3. Schalten Sie den Ein/Aus-Schalter auf ON (Ein).

➤ KALTLAMINATION

4. Vergewissern Sie sich, dass der Schalter für die Art der Laminierung auf COOL steht. Die Power-LED leuchtet auf, der automatische Papiereinzug für eine Kaltlamination ist nun bereit. Dafür werden allerdings Spezialfolien benötigt.
5. Bei der Einstellung ist zu beachten, dass die Kaltlamination für alle Vorlagen geeignet ist, die nicht hitzebeständig sind, beispielsweise Fotos und oberflächenversiegelte Kunststoffmaterialien.

➤ HEISSLAMINATION

6. Vergewissern Sie sich, dass der Schalter für die Art der Laminierung auf HOT steht. Nach ca. 3 bis 4 Minuten leuchtet die grüne Ready-LED durchgehend. Der Laminator ist nun betriebsbereit. Erlischt die LED während des Laminiervorgangs, bedeutet das, dass die Temperatur zu niedrig gewesen ist. Warten Sie in diesem Fall, bis die LED wieder leuchtet, um eine optimale Laminierqualität zu erreichen.



7. Wenn alles vorbereitet ist, führen Sie das zu laminierende Objekt vorsichtig, **mit dem Bund zuerst** (nicht mit der offenen Seite!), in die vordere Öffnung des Laminators ein. Achten Sie darauf, die Folie zentriert einzuschieben. Das Gerät zieht die Vorlage ein und gibt sie laminiert aus. Je nach Beschaffenheit des Laminierobjektes kann es gegebenenfalls nötig sein, es ein zweites Mal zu laminieren.
8. **Wichtig:** Versuchen Sie nicht, die Laminier-Folie mit Gewalt einzuschieben, da Sie sonst das Gerät beschädigen könnten!
9. Schalten Sie den Laminator bitte nach Gebrauch aus und ziehen den Netzstecker heraus.
10. Lassen Sie den Laminator 30 Minuten lang abkühlen, bevor Sie ihn verstauen.

Wenn Sie das Laminierobjekt vorher oder nachher zurechtschneiden möchten, legen Sie es unter die Schnittleiste und ziehen Sie den Griff von der einen zur anderen Seite.

Wichtige Hinweise

- Benutzen Sie den Laminator nicht im Freien.
- Ziehen Sie vor Reinigungen und Wartungen den Netzstecker.
- Der maximale Dauerbetrieb beträgt 2 Stunden. Danach sollten Sie das Gerät für mindestens 15 Minuten ausschalten.
- Das Heißlaminieren von selbstentwickelten Fotos wird nicht empfohlen. Generell sollten Sie vor dem Laminieren eines Fotos die Oberfläche mit einem weichen Reinigungstuch abwischen.
- Laminieren Sie keine Objekte, die Metall enthalten, keine Münzen und dergleichen.
- Sollten Luftblasen unter der Laminierfolie entstehen, stechen Sie bitte mit einer kleinen Nadel in die Blase ein und wiederholen Sie den Vorgang.
- Die Stärke des Laminierobjekts sollte stets unter 1,25 Millimeter liegen.
- Die Breite des zu laminierenden Objektes sollte 8 cm nicht unterschreiten.
- Wenn Sie das Gerät reinigen, achten Sie bitte darauf, dass der Stecker ausgesteckt ist, benutzen Sie keine scharfen Reinigungsflüssigkeiten oder -pulver, sondern ein weiches fusselfreies Tuch.

Technische Daten

Spannung	220 - 240 V, 50 Hz
Strom	max. 200 W
Stromstärke	0,8 A
Temperatureinstellung	kalte / heiße Laminierung
Laminiergeschwindigkeit	ca. 25 cm pro Minute
Aufheizzeit	ca. 3 - 4 Minuten
max. Dokumentgröße	DIN A4
Folienstärke	80 - 125 Micron (mic.)
Schnittkapazität	3 Blätter
Maße (B)	ca. 347 x 75 x 140 mm

Sicherheitshinweise & Gewährleistung

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit den Funktionen dieses Gerätes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Sie erhalten bei Kauf dieses Gerätes zwei Jahre Gewährleistung auf Defekt bei sachgemäßem Gebrauch. Bitte beachten Sie auch die allgemeinen Geschäftsbedingungen!
- Bitte verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Anleitung beschriebenen Funktionen. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selber aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder den Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Halten Sie das Gerät fern von Kindern.
- Lassen Sie das Gerät nie unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet ist.
- Berühren Sie keine heißen Teile oder Oberflächen des Gerätes.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

ACHTUNG

Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung entstehen, erlischt gegebenenfalls der Garantieanspruch gegen den Hersteller.

Es wird keine Haftung für Folgeschäden übernommen.

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!





Plastifieuse A4 avec Cutter

Mode d'emploi

Chers clients,

Vous venez d'acheter un produit qui a été conçu pour répondre à vos attentes en matière de technologie, fiabilité et maniabilité.

Afin de profiter le plus longtemps possible de votre nouvel appareil, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi.

Fonctionnement

➤ Préparation

1. Préparez vos documents correctement. Vous devrez, si nécessaire, ajuster la taille de vos documents à plastifier. Une feuille A4 a par exemple le format 297 x 210 mm et sa pochette équivalente mesure 303 x 216 mm. Cela veut dire que la pochette dépasse de 3 MM la feuille originale. La pochette est scellée par la chaleur dans ces rebords. Votre document est ensuite hermétique à l'humidité et la poussière!
2. Branchez le câble d'alimentation sur une prise.
3. Mettez l'interrupteur sur ON (Marche).

➤ Plastification à froid

1. Vérifiez que l'interrupteur est bien sur COOL. La LED d'alimentation s'allume et l'insertion du papier fonctionne. Vous nécessitez pour cela des pochettes spéciales plastification à froid.
2. La plastification à froid permet de plastifier tous les documents ne résistant pas à la chaleur, tels que des photos et des supports ayant une couche de protection en plastique.

➤ Plastification à chaud

1. Vérifiez que l'interrupteur est bien sur HOT. Après env. 3 à 4 Minutes la LED verte s'allume pour vous indiquer que la plastifieuse est prête. Si cette LED s'éteint lors de la plastification cela signifie que la température est trop basse. Attendez dans ce cas jusqu'à ce que la LED s'allume à nouveau.



2. Insérez ensuite la pochette avec le document dans l'ouverture en façade de l'appareil. Attention, n'insérez jamais le côté ouvert mais toujours le bord fermé en premier. Insérez-la bien en centre. L'appareil insère la pochette et elle sort plastifiée de l'autre côté. Suivant le document un second passage peut être obligatoire.
3. **Important:** N'essayez pas d'insérer le document en forçant. Vous risquez d'endommager l'appareil!
4. Veuillez éteindre l'appareil et débrancher le câble d'alimentation après utilisation.
5. Attendez 30 Min avant de ranger l'appareil.

Si vous souhaitez ajuster un document vous pouvez utiliser le cutter intégré. Insérez-le dans l'emplacement qui permet de découper et actionnez le manche en le glissant d'un côté à l'autre.

Conseils importants

- N'utilisez pas la plastifieuse à l'extérieur.
- Débranchez le câble avant de nettoyer l'appareil. N'utilisez pas de produits nettoyants. Nettoyez avec un chiffon doux sans peluches.
- La durée maximale d'utilisation est de 2 heures. Eteignez ensuite l'appareil pendant au moins 15 minutes.
- La plastification à chaud de photos n'est pas conseillée. Nettoyez la surface de la photo avec un chiffon doux avant de la plastifier.
- Ne plastifiez pas un objet contenant du métal, pas de pièces de monnaie ou semblable.
- Si des bulles se forment, veuillez les percer avec une aiguille et recommencer la plastification.
- L'épaisseur du document ne doit jamais dépasser 1,25 mm.
- La largeur du document ne doit pas dépasser les 8 cm.

Caractéristiques techniques

Tension	220 - 240 V, 50 Hz
Alimentation	max. 200 W
Puissance	0,8 A
Réglages de la température	Plastification chaude/froide
Vitesse	Env. 25 cm par Minute
Temps de préchauffe	env. 3 - 4 Minutes
Dimensions max.	DIN A4
Epaisseurs	80 - 125 Micron (mic.)
Capacité de coupe	3 feuilles
Dimensions	347 x 75 x 140 mm

Conseils de sécurité

- Ce mode d'emploi vous sert à vous servir correctement du produit. Gardez le précieusement afin de pouvoir le consulter à tout moment.
- N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation du produit.
- N'ouvrez pas l'appareil, sous peine de perdre toute garantie.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous même.
- Faites attention lorsque vous manipulez votre produit. Une chute ou un coup peuvent l'abîmer.
- Ne l'exposez pas à l'humidité et à la chaleur.
- Ne le plongez pas dans du liquide.
- N'allumez pas la lampe lorsqu'elle est encore emballée.

ATTENTION:

N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation du produit

Nous ne sommes pas responsable des conséquences inhérentes à un dommage.

Le fabricant se réserve le droit de modifier les caractéristiques techniques entraînant ainsi des erreurs.

